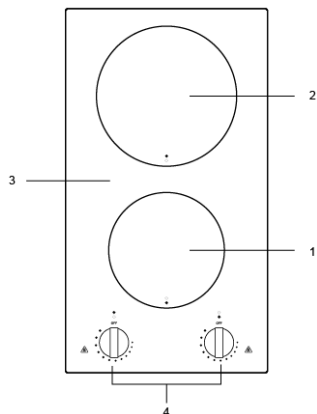


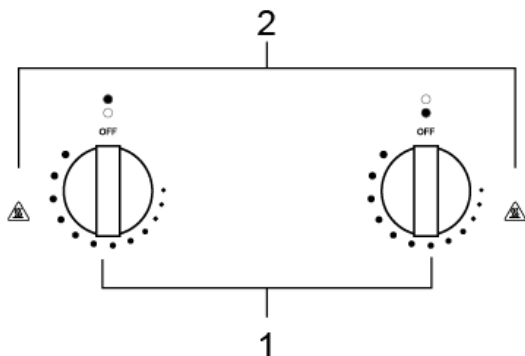
# Инструкции за употреба на плот за вграждане модел VC-311

## Описание на продукта Поглед отгоре



1. Зона max. 1200 W
2. Зона max. 1800 W
3. Стъклена плоча
4. Контролно табло

## Контролно табло



1. Ключове за регулиране на мощността
2. Индикатор предупреждение за гореща плоча

## Преди да ползвате новият си стъклокерамичен готварски котлон

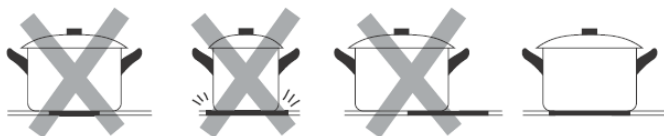
- Прочете това ръководство, като обърнете особено внимание на раздел "Безопасност".
- Отстранете защитната обвивка, която може все още да е върху стъклокерамичния ви готварски котлон.

## Избор на подходящи готварски съдове

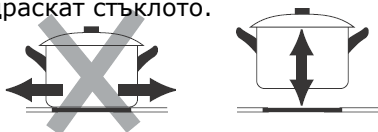
Не ползвайте готварски съдове с нащърбени ръбове или извита основа.



Проверете основата на съда ви да е гладка и да ляга плътно върху стъклото и да е с размер, равен на размера на готварската зона. Винаги центрирайте съда си върху готварската зона.



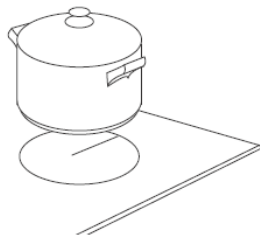
Винаги вдигайте нагоре съдовете от керамичния плот - не ги плъзгайте, защото може да надраскат стъклото.



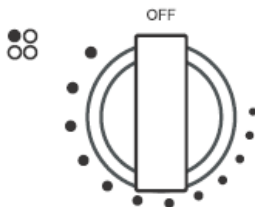
# Как да ползвате керамичния си готварски котлон

## За да започнете готвенето

1. Поставете подходящ съд върху готварската зона, която искате да ползвате.
  - Уверете се, че дъното на съда и повърхността на готварската зона са чисти и сухи.



2. Регулирайте мощността до желаното ниво, като завъртите ключа



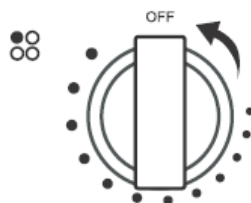
## Индикатор – предупреждение за гореща плоча

Ако стъклената плоча е гореща, ще светне предупредителният индикатор за гореща плоча. Не докосвайте стъклената плоча, докато този индикатор не изгасне.

Може да се ползва и като функция за пестене на енергия: ако искате да нагreete други съдове, ползвайте плочата, която е още гореща.

## Когато сте приключили с готвенето

Изключете готварската зона, като завъртите контролния ключ до позиция "OFF".



# Инструкции при готвене



Бъдете внимателни, когато пържите, тъй като олиото и мазнината се нагряват много бързо, особено ако ползвате функцията PowerBoost. (Подсилена мощност). При много високи температури, олиото и мазнината се възпламеняват спонтанно и това представлява сериозен риск от пожар.

## Полезни готварски съвети

- Когато храната започне да ври, намалете стойността за температурата.
- Ползването на капак намалява времето за готвене и пести енергия, тъй като съхранява топлината.
- Намалете до минимум количеството течност или мазнина, за да намалите времето за готвене.
- Започнете готвенето на висока температура и намалете стойността, когато храната се е нагряла.

## Къкрене, готвене на ориз

- Къкрене се постига под точката на кипене, около 85°C, когато към повърхността на готвената течност започват понякога да се издигат мехурчета. Това е ключът за вкусни супи и крехко задушено, тъй като ароматите се развиват, без храната да се преварява. Храни, които са на основата на яйца или сгъстени с брашно сосове, трябва да се готвят на също на температури под точката на кипене.
- Някои задачи, включително приготвяне на ориз по метода на абсорбиране, може да изискват задаване на по-висока температура, за да се гарантира храната да е сготвена както трябва в рамките на препоръчаното време.

## Приготвяне на пържоли

За да пригответе сочни ароматни пържоли:

1. Оставете месото на стайна температура за около 20 минути, преди приготвянето.
2. Нагрейте тиган с дебело дъно.
3. Намажете двете страни на пържолата с олио. Наръсете малко количество масло в нагорещения тиган и поставете в него пържолата.
4. Обърнете пържолата само веднъж по време на готвенето. Точното време за приготвяне ще зависи от дебелината на пържолата и от това колко препечена я искате. Времето може да варира от 2 до 8 минути за всяка

страна. Натиснете пържолата, за да проверите дали е готова: колкото е по-твърда, толкова е по-препечена.

- Оставете пържолата да престои няколко минути в топла чиния, за да ѝ позволите да се отпусне и да стане крехка, преди да я сервираате.

### **Пържене с разбъркване (китайски стил)**

- Изберете подходящ индукционен уок с плоско дъно или голям тиган.
- Подгответе си всички съставки и прибори. Пърженето с разбъркване трябва да е бързо. Ако ще готвите големи количества, сгответе храната на няколко по-малки партиди.
- Нагорещете за кратко тигана и добавете две супени лъжици олио.
- Първо сгответе месо, ако такова има, сложете го настрана и го поддържайте топло.
- Изпържете с разбъркване зеленчуците. Когато са горещи, но все още хрупкави, намалете степента на температурата на готварската плоча, върнете месото в тигана и добавете соса си.
- Внимателно разбъркайте съставките, за да се уверите, че топлината е проникнала навсякъде.
- Сервирайте веднага.

## **Кратки полезни съвети**

<b>Проблем</b>	<b>Вероятни причини</b>	<b>Какво да направим</b>
Готварският котлон не може да се включи.	Няма захранване.	Проверете дали котлонът е свързан към захранването и е включен. Проверете дали няма прекъсване на захранването във вашата зона. Ако сте проверили всичко и проблемът продължава, извикайте квалифициран техник.
Стъклото се надрасква.	Готварски съдове с остри ръбове. Ползва се абразивна домакинска гъба или почистващи препарати.	Ползвайте готварски съдове с плоски и гладки дъна. Вижте раздел „Избор на готварски съдове“. Вижте „Грижа и почистване“.

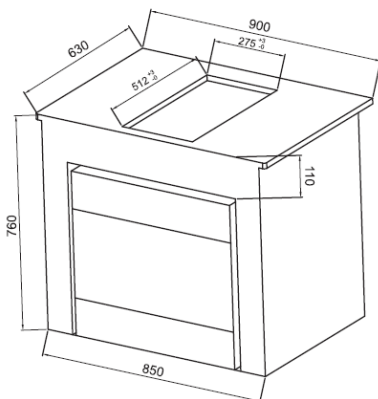
Моля, не демонтирайте готварския плот сами, за да избегнете опасности и не повредите керамичната плоча.

## **Монтаж**

## Избор на монтажнo оборудване

Изрежете работния плот според размерите, показани на чертежа. За целите на монтаж и ползване, около отвора може да се остави минимално разстояние от 5 см.

Внимавайте дебелината на работния плот да бъде поне **30мм**. Моля, изберете устойчив на нагряване материал на работния плот, за да избегнете по-голяма деформация, причинена от излъчваната топлина от готварския котлон, както е показано по-долу:



При всички обстоятелства внимавайте керамичният готварски котлон да се вентилира добре, а отворите за вход и изход на въздух да не са блокирани. Убедете се, че керамичният готварски котлон е в добро работно състояние. Както е показано по-долу.



Забележка: Безопасното разстояние между готварския котлон и шкафа над него трябва да е поне **760мм**.

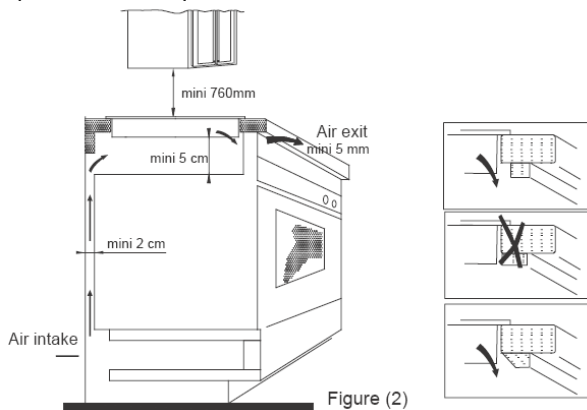
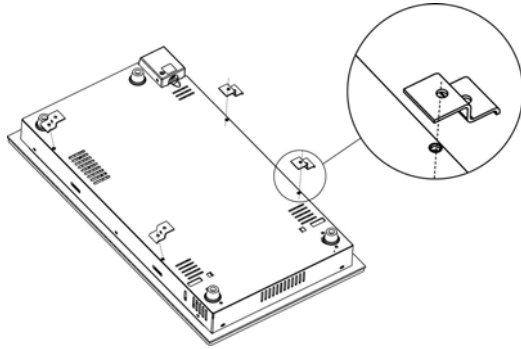


Figure (2)

## Преди да позиционирате фиксиращите скоби

Уредът трябва да се постави върху стабилна гладка повърхност (ползвайте опаковката). Не прилагайте сила върху ключовете за управление, стърчащи извън готварската плоча.

Фиксирайте готварския котлон върху работния плот, като завинтите четирите скоби на дъното му (вижте картината по-долу) след монтажа. Регулирайте положението на скобите, за да пасва на дебелината на работния плот.



## Предупреждения за безопасност

Вашата безопасност е важна за нас. Моля прочетете тази информация, преди да ползвате готварския котлон.

### Монтаж

#### Опасност от електрически удар

- Разединете уреда от електрическата захранваща мрежа преди да извършвате някаква работа или поддръжка по него.
- Свързането към добра заземителна система е важно и задължително.
- Промени по домашната ви електрическа мрежа трябва да се правят само от квалифициран електротехник.
- Пропускът ви да спазите тези съвети може да доведе до електрически удар или смърт.

#### Опасност от порязване

- Внимавайте – ръбовете на панела са остри.
- Пропускът ви да внимавате, може да доведе до нараняване или порязвания.

#### Важни инструкции за безопасност

- Прочетете тези инструкции внимателно, преди да монтирате или ползвате този уред.
- Върху този уред по никое време не трябва да се поставят запалими материали или продукти.
- Моля, представете тази инструкция на лицето, което ще монтира уреда ви, тъй като това може да снижи инсталационните ви разходи.
- За да се избегне опасност, този уред трябва да се монтира съгласно настоящите инструкции за монтаж.
- Този уред трябва да се монтира правилно и да се заземи единствено от подходящо квалифицирано лице.
- Този уред трябва да се свърже към мрежа, която има изолиращ прекъсвач, осигуряващ пълно разединяване от захранването с мощност.
- Пропускът да се монтира уредът правилно, може да обезсили евентуалните искове за гаранция или отговорност.

### Работа и поддръжка

#### Опасност от електрически удар

- Не гответе, ако повърхността на готварската плоча е счупена или пропукана. Ако готварската плоча се счупи или пропука, веднага изключете уреда от захранването (стенен прекъсвач) и се свържете с квалифициран техник.
- Преди почистване или поддръжка, изключвайте готварската плоча от стенния прекъсвач.

- Пропускът ви да спазите тези съвети, може да доведе до електрически удар или смърт.

### **Опасност за здравето**

- Този уред отговаря на стандартите за електромагнитна съвместимост и безопасност.
- Все пак, лица със сърдечни пейсмейкъри или други електрически импланти (като инсулинови помпи) трябва да се консултират с лекаря си или с производителя на импланта преди да ползват този уред, за да са сигурни, че имплантите им няма да се повлияят от електромагнитното поле.
- Пропускът ви да спазите тези съвети, може да доведе до смърт.

### **Опасност от нагорещената повърхност**

- По време на ползване, достъпните части на този уред ще станат достатъчно горещи, за да причинят изгаряния.
- Не позволявайте контакт на части от тялото или облеклото ви да влизат в контакт с ъс стъклокерамиката, докато повърхността не се охлади.
- Никога не поставяйте метални предмети (като кухненски прибори) или празни готварски съдове върху стъклокерамичната плоча, тъй като те могат да се нагряят много бързо.
- Внимание: намагнитващи се метални предмети, които носите по тялото си, може да се нагорещят в близост до готварската плоча. Златни и сребърни бижута няма да се повлияят.
- Дръжте децата настрана.
- Дръжките на тигани може да се нагорещят. Внимавайте дръжките да не са обърнати над други готварски зони, които към момента също се нагряват. Пазете дръжките далеч от достъпа деца.
- Пропускът ви да спазите тези съвети, може да доведе до изгаряния и попарване.

### **Опасност от порязване**

- Когато отстранявате покритието от защитен филм, се открива острият като бръснач ръб на ножа за остъргване на готварската плоча. Ползвайте го с изключително внимание и пазете далеч от деца.
- Пропускът ви да спазите тези съвети, може да доведе до нараняване или порязвания.

### **Важни инструкции за безопасност**

- Никога не оставяйте уреда без надзор, когато се ползва. Изкипяването причинява дим и мазни разливи, които могат да се възпламенят.
- Никога не ползвайте уреда си като работен или складов плот.
- Никога не оставяйте предмети и прибори върху уреда.
- Не поставяйте и не оставяйте намагнитени предмети (напр. кредитни карти, карти-памет и др.) или електронни уреди (напр. компютри, MP3 плейъри) близо до уреда, тъй като може да се повлияят от електромагнитното му поле.
- Никога не ползвайте уреда си за затопляне или отопление на стаята си.
- След ползване, винаги изключвайте готварските зони както е описано в този наръчник (т.е. като ползвате бутоните за контрол чрез докосване). Не разчитайте на техническата характеристика за установяване наличието на готварски съд, чрез която готварските зони се самоизключват, когато махнете тенджерите.
- Не позволявайте на деца да играят с уреда или да седят, стоят или да се катерят по него.
- Не поставяйте неща, които може да са интересни за деца, в шкафове разположени над готварския плот. Деца, катерещи се по уреда, могат да се наранят сериозно.
- Не оставяйте деца сами или без внимание на място близо до ползващия се уред.
- Деца или лица с увреждане, което ограничава способността им да ползват уреда, трябва да имат отговорно и компетентно лице, което да ги инструктира за ползването му. Инструкторът им трябва да се убеди, че те могат да ползват уреда без опасност за себе си или за заобикалящата ги среда.
- Не ремонтирайте уреда и не подменяйте част на уреда, освен ако не е препоръчано конкретно в наръчника. Всякаква друга поддръжка трябва да се извършва от квалифициран техник.
- Не ползвайте парочистачка, за да почиствате готварския си плот.
- Не поставяйте и не изпускате тежки предмети върху готварския си плот.
- Не стъпвайте върху готварския си плот.
- Не ползвайте тигани с нащърбени ръбове и не влачете тиганите върху стъклокерамичната повърхност, тъй като това може да надраска стъклото.
- Не ползвайте тел за чистене или груби абразивни почистващи препарати, за да почистите готварския си плот, тъй като те може да надраскат стъклокерамичната повърхност.
- Ако се повреди захранващият кабел, той може да бъде подменен само от квалифициран техник.
- Този уред е предназначен за ползване в домашни и сходни условия, като: кухненски помещения за персонала в магазини, офиси и друга работна среда; фермерски къщи; от клиенти в хотели, мотели и друга среда от жилищен вид; пансиони на база легло и закуска.
- Уредът не е предвиден да се управлява чрез външен таймер или отделна система за дистанционно управление.





**ИЗХВЪРЛЯНЕ: Моля, не  
изхвърляйте продукта като  
несортиран градски отпадък**

Този уред е етикиран като съответстващ на Европейска директива

2002/96/ЕС за Отпадъчно електрическо и електронно оборудване (WEEE). Осигурявайки този уред да се изхвърли правилно като отпадък, вие ще помогнете да се предотвратят евентуални вреди на околната среда и човешкото здраве, които иначе биха били причинени, ако продуктът не се изхвърлеше по правилния начин.

Символът върху продукта означава, че той не може да се третира като обикновен отпадък от домакинството. Той трябва да се отнесе в пункт за събиране, за рециклиране на електрически и електронни стоки.

Този уред се нуждае от специализирано изхвърляне като отпадък. За повече информация относно третирането, възстановяването и рециклирането на този продукт, моля свържете се с местното ви кметство, службата ви за разпореждане с домакински отпадъци или магазина, от който сте закупили продукта.

За повече информация относно третирането, възстановяването и рециклирането на този продукт, моля свържете се с местната ви общинска служба, службата ви за разпореждане с домакински отпадъци или магазина, от който сте закупили продукта.